

RESEARCH ARTICLE

Morphological Phenomena in the Dictionary of Eloquent Origins of Colloquial Words by Muhammad Nasser Al-Aboudi: Analysis and Evaluation

Riyadh Mohammad Odeh Hamad,¹ Ahmed Ashour Jaaz²

University of Baghdad/College of Education Ibn Rushd for Human Sciences., Iraq

ABSTRACT

A close examination of Muhammad Al-Aboudi's Lexicon of Classical Origins of Colloquial Terms reveals that Najdi vernacular has preserved many of the classical Arabic morphological patterns and their meanings. Some forms have undergone slight changes from their original classical structures, yet these modifications do not place them outside the bounds of authentic Arabic usage.

In this study, I will highlight a selection of commonly used nominal and verbal morphological patterns found in the Najdi dialect.

Research problem: There are morphological meters in colloquial Najdi that still retain their connotations that were in the classical language, and there is a need to uncover them.

The importance of the research: examining the most important reasons that contributed to the perpetuation of the meanings of some morphological structures in the Najdi spoken language.

Research procedures: The research is limited to the colloquial expressions of the people of Najd in the modern era through the Al-Aboudi dictionary.

Keywords: : morphological phenomena, dialect Najdi, spoken language, Al-Aboudi, formula.

لَأَنَّ حِلْمَكَ حِلْمٌ لَا تَكْلَفُهُ لَيْسَ التَّكَلُّفُ فِي الْعَيْنَيْنِ كَالْكَلِّ.

واشتقَّ من هذا المصدر أوصافاً تدلُّ على الألوان والعيوب الظاهرة، والحليّ من خِلقة أو ما هو بمنزلتها، كالأحمر والأعمى، والمراد بالحليّ العلامات الظاهرة للعين، كالأكل. والمراد بالخِلقة الحال الظاهريّ الَّذِي خُلِقَ عليه الإنسان (سبويه: 1988، ص26/4) (Sibawayh1988, p4/26). ولم يخرج التّجديّون عن هذا، إذ يقولون: العَسم والعَضْب، والعَفْر، والعَوْر، والغَبْر (العبودي: 2009، ص74/9 و175 و203 و234 و368 و438) (74, 175, 203, 234, 368 and Al-Aboudi:2009 p9/438)، الَّتِي أصلها الأعسم، والأعضب، والأعفر، والأعور، والأغبر، ولكنهم حذفوا الهمزة، وهي عادة في لغتهم كما مرَّ بنا في الفصل السَّابِق، وقد أطلقوا (كَحْلا) على المرأة ذات العين السَّوداء الواسعة، أي كأنَّ عينها قد كحلت مع أنَّه لم يصبها كحل. والمُكَحَّل: ما كان في منبت الأهداب من عينية سواد خِلقةً، والمرأة (كَحْلا) إذا كانت كذلك (العبودي: 2009، ص43/11) (Al-Aboudi:2009 p11/43). جاء في اللِّسان: "الكَحْلُ فِي الْعَيْنِ أَنْ يَغْلُو مَنَابِتِ الْأَسْفَارِ سَوَادٌ مِثْلُ الْكُحْلِ مِنْ غَيْرِ كَحْلٍ، رَجُلٌ أَكْحَلَ بَيْنَ الْكَحْلِ وَكِحِيلٍ وَقَدْ كِحَلَ، وَقِيلَ: الْكَحْلُ فِي الْعَيْنِ أَنْ تَسْوَدَّ مَوَاضِعُ الْكُحْلِ، وَقِيلَ: الْكَحْلَاءُ الشَّدِيدَةُ السَّوَادُ، وَقِيلَ: هِيَ الَّتِي تَرَاهَا كَأَنَّهَا مَكْحُولَةٌ وَإِنْ لَمْ تُكْحَلْ" (ابن منظور، 1414، ص584/11) (Abn Manduw:1414 p11/584). والاحتمال الثَّانِي هو الأقرب. فربَّما أَنَّ النَّجْدِيَّينَ أَخَذُوا كَلِمَةَ (كِحْل) مِنَ اللَّهْجَةِ الْقَدِيمَةِ الَّتِي تَكْسِرُ فَاءَ الْكَلِمَةِ فَيَقُولُونَ: (كِحْل)، وعندما تُكْسَرُ الْفَاءُ وَتَبْقَى الْعَيْنُ مَفْتُوحَةً يَنْتِجُ عَنْ ذَلِكَ مَشَقَّةٌ فِي النُّطْقِ، فَكَسَرُوا الْعَيْنَ اتِّبَاعًا لِلْفَاءِ، وَهُوَ تَأَثَّرٌ تَقْدَمِيٌّ. وما دفعهم إِلَى ذَلِكَ إِلَّا رَفْعُ مَشَقَّةِ الْإِنْتِقَالِ مِنْ كَسَرٍ إِلَى فَتْحٍ. فَتَبَعَتْ حَرَكَةُ الْعَيْنِ حَرَكَةَ الْفَاءِ تَوْحِيًّا لِلْاِقْتِصَادِ فِي الْجُهْدِ الْعِضْلِيِّ، وَتَحْقِيقًا لِلانْسِجَامِ الصَّوْتِيِّ، وَطَلَبًا لِلسَّرْعَةِ فِي الْكَلَامِ.

2: فَعَلَةٌ:

وقد شاع في الدَّارِجَة النَّجْدِيَّة استعمال هذا الوزن للمبالغة إلا أنَّهم يغيِّرون صوانته، فيقولون في (أَكَلَة) (إِكْلَة) بكسر الحرف الأوَّل وإسكان الثَّاني (العبودي: 2009، ص24/1) (Al-Aboudi:2009 p1/24)، فيقولون: إِكْلَة للجمل الهائج الَّذي يعضُّ النَّاسَ، ويفتكك بمن يحاول منعه عمَّا يريد الوصول إليه. وكذلك لكثير الأكل من النَّاس، فهو عندهم أبلغ من أكل، ويطلقونه أيضًا على الشَّخص الَّذي يكثر من استدانة المال ولا يوفي الدَّين (العبودي: 2009، ص73/1) (2009 p1/73): (Al-Aboudi).

من أبنية المشتقات في اللغة العربية اسمُ الفاعل وهو اسمٌ يُشتقُّ للدلالة على الحدثِ ومَنْ قامَ به كضارب ومُستخرج (الزمخشري، 1993، ص 285) (Al-Zamakhshari 1993p285). وهو من أهمِّ المشتقات في الدرسين الصَّرْفِيّ والنَّحْوِيّ؛ وذلك لكثرة استعمال صيغته، وتعدُّد أحكامه (الفاخري، 1996، ص194) (Al- Fakhri:1996 p194) . ومن أحكامه أنَّه قد لا تعبّر صيغته عن معناها الحقيقيّ كما هو باد من شكلها الخارجيّ، بل إنّ سياقها النَّصِّيّ يتجاوز حدود دلالتها

الأصلية؛ ليثبت لها دلالات أخرى غير التي وضعت لها، كان ترد هذه الصيغة بمعنى المصدر، أو بمعنى صيغة المبالغة، أو الصفة المشبهة، أو اسم المفعول. وليس يخفى أن هذه الظاهرة لها شيوع في العربية (عاتي، 2024، 9، (Aty, 2024، 9)، فقد ذكر ابن خالويه أن صيغة "فاعل تأتي بمعنى مفعول نحو: تراب ساف، وإنما هو مسفي، وسر كاتم، بمعنى مكتوم، وليل نائم، بمعنى ناموا فيه (ابن خالويه، 1979، ص317) (Ibn Khalawayh:1979، p317).

وقد ذكر المفسرون أن صيغة (فاعل) جاءت في التَّنْزِيل العزيز بديلة عن (اسم المفعول)، في مواضع كثيرة، منها: قوله جلَّ شأْنُه: ﴿بِهِ هَاهُ هَاهُ﴾ [الحاقة: 21، والقارة: 7]. إذ نابت صيغة اسم الفاعل "راضية" عن اسم المفعول "مرضية" وهو ما يؤكد مخالفة مبنى الصيغة الصرفية لمعناها، وعليه تكون صيغة (راضية) الدالة بناءً على اسم الفاعل، قد قامت بأداء الدور الدلالي المنوط بصيغة اسم المفعول (مرضية)، مثل: دافق بمعنى مدفوق. وقد ذهب هذا المذهب كثير من المفسرين (الفراء، ب.ت، ص80) (Al fara n.d,p80).

ولم يخرج النجديون في عاميتهم عن هذه الظاهرة اللغوية القديمة، إذ ورد عندهم استعمال صيغة اسم الفاعل والمراد اسم المفعول، نحو قولهم: حايط بمعنى محوط، وهامل بمعنى مهمول (العبودي:2009، ص13/3 و384/13) (13/3 و384/13 Al-Aboudi:2009 p384/13). قال العبودي: "حايط النخل: هو البستان من النخل، ولا يُسمى كذلك إلا إذا كان عليه سور، أو له حد يميزه، كأنه من الشيء المحوط، فهي فاعل بمعنى مفعول" (العبودي:2009، ص13/3) (13/3 p 13/3:2009 Al-Aboudi).

ومن أحكام اسم الفاعل وصف المؤنث به وهو مذكر، كقولهم: امرأة طالق، وطامث، وحائض، وحامل. وقد اختلف اللغويون في تعليل هذه الظاهرة، فذهب الكوفيون إلى أن علامة التأنيث إنما تُحذف من بعض الصفات؛ لأنها تختص بالمؤنث، فلا يوصف بها المذكر. وذهب البصريون إلى أنه إنما حُذفت منه علامة التأنيث؛ لأنهم قصدوا به النسب ولم يُجزؤهُ على الفعل. وذهب بعضهم إلى أنهم إنما حذفوا علامة التأنيث منه؛ لأنهم حملوه على المعنى كأنهم قالوا: شيء حائض (الأنباري، 2003، ص625/2) (625/2 Al-Anbari:2003 p 625/2). وقد رد رأي الكوفيين بصفات كثيرة يشترك فيها المذكر والمؤنث وقد جاءت بغير تاء، كقولهم: رجلٌ عاشقٌ، وامرأةٌ عاشقٌ، ورجلٌ حاسرٌ، وامرأةٌ حاسرٌ (السامرائي: 2007، ص50) (50 p50 Al-Samurai:2007).

وشاع في العامية النجدية استعمال صيغة (فاعل) بغير تاء في الأوصاف المختصة بالمؤنث، والمشاركة بين المؤنث والمذكر على حد سواء، من ذلك قولهم: جَمَلٌ بازل، وناقَة بازل، ولا يقولون: بازلة. وهو ما اكتمل نموّه ولم يصل إلى مرحلة الشيخوخة (العبودي:2009، ص185/1) (185/1 Al-Aboudi:2009 p 185/1). وهذا موافق للعربية الفصيحة فقد نُقِلَ أن (بازل) بدون تاء، نُقِلَ للجمال والناقَة (الأنباري، 2003، ص640/2) (640/2 Al-Anbari:2003 p 640/2). ومن ذلك قولهم: ناقَة حايِل، وبقرة حايِل، وشاة حايِل، ولا يقولون: حايلة للتي لم تحمل في ذلك العام (العبودي:2009، ص18/3) (18/3 p 18/3 Al-Aboudi:2009). وشاة دافع، وعنز دافع، ولا يقولون: دافعة للتي امتلأ ضرعها لبناً بسبب قرب ولادتها (العبودي:2009، ص424/4) (424/4 Al-Aboudi:2009 p 424/4). والأمثلة على ذلك كثيرة في العامية النجدية، كالضامر للتي لم تبرز بطنها. والطامح للمرأة الناشزة عن زوجها (العبودي:2009، ص318/8) (318/8 Al-Aboudi:2009 p 318/8). والعالق للمرأة الحامل. والعانس للناقَة القويّة المكتملة الخلق (العبودي:2009، ص290/9) (290/9 Al-Aboudi:2009 p 290/9). والمايق للمعجبة بجمالها (العبودي:2009، ص21/13) (21/13 Al-Aboudi:2009 p 21/13). قال العبودي في معرض تأصيله مادة (حمل): "وامرأة حامل - بدون هاء - حَبْلَى. ولا يقولون حاملة. ولو قال ذلك قائل منهم لضحكوا منه وهزؤوا بكلامه" (العبودي:2009، ص288/3) (288/3 Al-Aboudi:2009 p 288/3). وهذا الاستعمال كلّه جارٍ على سنن العرب في كلامهم، فيقولون: ناقَة حائل (الأزهري، 2001، ص157/5) (157/5 Al-Azhari:2001 p 157/5). وهي دافع بولدها، ودافع بلّين (الفراهيدي، ب.ت، ص46/2) (46/2 Al-Farahidi: n.d, p 46/2). وفرس ضامر ومهرة ضامر، والمرأة التي تبغض زوجها هي طامح (ابن منظور، 1414، ص534/2) (534/2 Abn Manduw:1414 p2/534). ونحو ذلك من هذه الصفات.

4: فَعِيل:

من أبنية الصفة المشبهة بناء (فعيل) وهو ينماز من غيره من أبنية الصفة المشبهة بدلالته على التّبوت والّلزوم ممّا هو خلقة أو مكتسب (السامرائي: 2007، ص83) (83 Al- Samurai:2007 p83).

والمباني الصَّرْفِيَّة في اللُّغة تُعَبَّر عن معانٍ وظيفيَّة، وتُعَدُّ هذه الظَّاهرة من الظَّواهر المهمَّة في الكشف عن طبيعة الدَّلالة في الصِّيغ الصَّرْفِيَّة، وقد انمازت اللُّغة العربيَّة بكثرة الصِّيغ التي يمكنها استيعاب المعاني الجيَّاشة في النَّفس، وقد لُوْجِظَ أنَّ البناء الصَّرْفِيَّ الواحد يمكن أن يدلَّ على أكثر من معنى، فإذا ورد هذا البناء المتعدِّد الدَّلالات في سياق معيَّن تحدَّد معناه في حال وجود قرينة، فإنَّ غابَتِ القرينة المُحدَّدة احتمَلَتِ الصِّيغَةُ أكثر من معنى، ومن ذلك صيغة (فَعِيل) التي تتصرَّف إلى معانٍ شتَّى، فجاءت اسمًا جامدًا نحو طريق، ومصدرًا نحو زئير ودبيب، وصفةً مشبَّهةً نحو فصيح، وصيغةً مبالغةً نحو قدير، واسم فاعل نحو رقيب، واسم مفعول نحو جريح، وغيرها من المعاني (حسن، 2000، ص324) (Hassan:2000 p324).

وصيغة (فَعِيل) إذا كانت من الأفعال التي تقبل التَّفَاوُت، فإنَّها تفيد المبالغة مثل: لعين وملعون، وحמיד ومحمود، وصريع ومصروع. وأمَّا إذا كانت الأفعال التي لا تقبل التَّفَاوُت، فإنَّها تأتي بمعنى اسم المفعول فقط، مثل: فنين، وقتيل (الفاخري، 1996، ص217) (Al- Fakhri:1996 p217). قال أبو حيَّان (ت 745هـ) عن (حميد) في قوله تعالى: ﴿يَرْجِزُ بِرَبِّهِ تَجْرِزًا﴾ [البقرة: 267]: "مُسْتَجِرٌّ لِلْحَمْدِ عَلَى مَا تَعَبَّدَكُمْ بِهِ" (أبو حيَّان، ب. ت، ص681/2) (Abu : n.d, p681/2). ولم يكن هذا العدول من مفعول إلى فَعِيل اعتباطيًّا في كلام العرب، بل كان القصد منه تحقيق صفة الثَّبوت والمبالغة في اسم المفعول، وقد استمدَّت هذه القوَّة من صيغة فَعِيل في الصِّفَّة المشبَّهة، والتي تُعَدُّ أقوى صيغها في الدَّلالة على الوصف (الحمداني، 2010، ص98) (Al-Hamdani:2010 p98).

وشاع في العاميَّة النُّجديَّة إقامة فَعِيل مقام مفعول، نحو قولهم للبئر التي حُفِرَتْ حديثًا: بديع بمعنى مبدوعة. وحبيب بمعنى محبوب. وذبيح وكسير بمعنى مذبوح ومكسور. ونديب بمعنى مندوب (العبودي:2009، ص136/1، و25/3، و96/11، و362/12) (Al-Aboudi:2009 p 362/12and ,96/11, 25/3, 136/1). قال العبودي: "الحَصِيدُ: الزَّرْع الَّذِي حَصِدَ لِنَوِّهِ، فهي فَعِيل بمعنى مفعول" (العبودي:2009، ص164/3) (Al-Aboudi:2009p 164/3). وقد لُوْجِظَ أنَّ استعمال النَّجديَّين لفَعِيل بمعنى مفعول أنَّه لا يؤنَّث، وإنَّ كان ما قبله مؤنَّثًا. وهذا الاستعمال العاميُّ موافق للسان العربيِّ الفصيح. قال ابنُ الأنباري (ت: 328هـ): "وإذا كان (فَعِيلٌ) بمعنى مفعول لم يدخل الهاء في مؤنَّثه؛ كقولك: عينٌ كحيلٌ، ... معناه: عينٌ مكحولةٌ، ... فصُرِفَ عن مفعول إلى (فَعِيل) فالزَّم التَّذكير، فرقًا بين ماله الفعل وبين ما الفعل واقعٌ عليه، وكان الَّذي هو فاعلٌ أولى بنبات الهاء فيه؛ لأنَّه مبنيٌّ على الفعل، والَّذي هو مفعول هو أولى بالتَّذكير؛ لأنَّه معدولٌ عن بناء الفعل" (ابن الأنباري، 1981، ص15/2) (Ibn Al-Anbari: 2009p 164/3).

وبناء (فَعِيل) في الصِّفَّة المشبَّهة يدلُّ على أنَّ الوصف ثابتٌ في صاحبه أو كالتَّأبِت، فطَوِيل وقَصِير وجَمِيل، صفات ثابتة في أصحابها. وحَظِيْب وبَلِيغ وقَفِيه هي صفات كالطَّبيعية في أصحابها. وإذا جاء (فَعِيل) بمعنى مفعول، فهو يدلُّ على أنَّ الوصف قد وقع على صاحبه بحيث أصبح سجيَّة له أو كالسَّجيَّة. ثُمَّ إنَّ فَعِيلًا أبلغ من مفعول، فصيغة مفعول تدلُّ على الشِّدَّة والضعف في الوصف، بخلاف (فَعِيل) التي تفيد الشِّدَّة والمبالغة في الوصف، فلا يُقال: (جريح) — مثلًا — إلا إذا كان جرحه بالغًا، بخلاف (مجروح)، فإنَّه يطلق على الجرح الصَّغير والبالغ (السامرائي: 2007، ص52) (Al- Samurai: 2007 p52). وفي العاميَّة النُّجديَّة نجد هذا التَّفريق الدَّلالي بين (فَعِيل) و(مَفْعُول)، فبناء فَعِيل بمعنى مفعول أبلغ من بناء مَفْعُول. قال العبودي: "الْقَرِيص: الَّذي لدغته أفعى من قولهم: قَرَصَتْه الحيَّة بمعنى لدغته. وكانوا يسهرونه لئلا يغلبه النُّوم فيسري السُّم إلى دماغه فيموت... أمَّا الَّذي أصابته عقرب، فإنَّه لا يُسمَّى قريصًا، وإنما يقولون له: (مقروص) وذلك؛ لسرعة انقضاء ألم قرصة العقرب، وكونها لا تقتل في العادة" (العبودي:2009، ص325/10) (Al-Aboudi:2009 p10/325).

وورد (فَعِيل) بمعنى (فَاعِل) في الاستعمال العاميِّ عند أهل نجد على قلة، من ذلك قولهم: للسَّكِين: طريدة، وللسَّيف: طريد، أي الحادِّ الَّذي يقطع بسرعة (العبودي:2009، ص398/8) (Al-Aboudi:2009 p8/398).

المطلب الثاني: أبنية الأفعال:

الفعل في اصطلاح النُّحويِّين: هو ما دلَّ على حدث مقترن بأحد الأزمنة الثلاثة (ابن السراج، د. ت، ص38/1) (Ibn Al-Sarraj :n.d, p 38/1). وهو قسمان، ثلاثي وغير ثلاثي. ولا يتناول هذا المبحث معاني الأفعال الثلاثيَّة المجرَّدة؛ لأنَّها كثيرة لا تكاد تنحصر، قال ابن يعيش (ت: 642هـ): "إنَّ 'فَعْل' مفتوح العين يقع على معانٍ كثيرة لا تكاد تنحصر توسُّعًا فيه لخفة البناء واللفظ. واللفظ إذا خفَّ، كثر استعماله واتسع التَّصرُّف فيه" (ابن يعيش، 2001، ص434/4) (Abn , p 434/4).

(yaeish:2001). على خلاف أبينية المزيد فإن فيها دلالات جديدة لا تحصل من المجرد (شلاش، 1971، ص51) (P 51 Shlash:1971) ؛ ذلك ساقف على عدد من أبينية الأفعال المزيدة في الدارجة النجدية. منها:

1: أَفَعَلَ:

تُعبر زيادة الهمزة في بناء أفعال عن معاني كثيرة، منها: التعدية: وهي تصيير الفاعل بالهمزة مفعولاً، كأخرجته وأدخلته وأجلسته. والتعريض: نحو: أَبْعَثُهُ. والصيرورة: نحو: أَحْصَدَ الزَّرْعُ. أي: صار ذا حصاد. والسلب: أي لإزالة الفاعل عن المفعول نحو: أَشْكَيْتُهُ؛ أي: أزلت شكايته. والدلالة على الدخول في زمان أو مكان: نحو أعرق وأصبح وأمسى. والكثرة: كأظلي المكان وأضرب وأذاب، إذا كثر ظباؤه وضبابه وذئابه (الجرجاني، 1987، ص49، وعلي، 2016، ص167) (Ali, 2016, p. 49, 167, Al-Jurjani:1987).

وفي الدارجة النجدية نجد بعض هذه المعاني ما زالت تستعمل، فنجدهم يقولون في معنى الدخول في الزمان أو المكان: (أبرد) بمعنى دخل في وقت البرد، وأجنب الرجل، إذا ذهب جهة الجنوب. وأصبحنا وأضحينا، أي دخلنا في وقت الصباح والضحي (العبودي: 2009، ص153/1) (Al-Aboudi:2009 p1/153). وقولهم في معنى التكثير: أبهلت السماء: إذا أمطرت مطراً شديداً، وأبهلت الناقة: إذا درت اللبن عند الحلب إدرازا كثيراً. وأجهذ الشخص في العمل: بلغ جهده فيه ولم يفتر عنه. وأموهت البئر: إذا كثر ماؤها (العبودي: 2009، ص310/2) (Al-Aboudi:2009 p2/310). وقولهم في معنى السلب: رنَّ بمعنى صاح، وأرنَّ بمعنى سكت (العبودي: 2009، ص357/5) (Al-Aboudi:2009 p5/357). فدخل الهمزة أزال معنى الصباح، وأثبت نقيضه وهو الإسكات، كما تقول: أعجمت الكتاب، إذا سلبت عنه الإبهام. وقولهم في معنى الصيرورة: أبرضت الشجرة والعشبة: أي صارت ذا ورق جديد أخضر. وأخنز اللحم: أي صار ذا رائحة كريهة. وأطلعت النخلة: أي صارت ذات طلع (العبودي: 2009، ص462/8) (Al-Aboudi:2009 p8/462). وفي معنى الدخول في الزمان، قالوا في الترحيب: أسفرت الدنيا لقدم فلان وأنورت (العبودي: 2009، ص313/6) (Al-Aboudi:2009 p6/313). فقولهم: أسفرت: أي دخلت في الإسفار، والإسفار بياض الصبح، وكذلك أنورت.

ومن المسائل التي توقفت عندها علماء العربية منذ أوائل التفكير اللغوي، هي مسألة (فَعَلَ — وَأَفَعَلَ) (سيبويه: 1988، ص55/4) (Sibawayh:P:4/55)، فقد اختلفوا في دلالة الصيغتين، فمنهم من يرى أن الزيادة في المبنى تؤدي إلى زيادة المعنى، قال ابن الأثير (ت: 637هـ): "أعلم أن اللفظ إذا كان على وزن من الأوزان، ثم نُقِلَ إلى وزن آخر أكثر منه، فلا بد من أن يتضمن من المعنى أكثر مما تضمنه أولاً؛ لأن الألفاظ أدلة على المعاني، وأمثلة للإبانة عنها، فإذا زيد في الألفاظ أوجب القسمية زيادة المعاني، وهذا لا نزاع فيه؛ لبيان" (ابن الأثير، 1420، ص56/2) (Ibn Al-Atheer:1420 p2/56). ومنهم من يرى أن الزيادة تكون أحياناً زيادة بناء فقط، ولا تؤثر في المعنى، فالفوا كتباً في اختلاف المبنى واتفق المعنى أسموها (فعلت وأفعلت) مثل أبي حاتم السجستاني (ت: 255هـ)، والزجاج (ت: 311هـ) وأبي منصور الجواليقي (ت: 540هـ) وغيرهم 0 ويظهر من الاستعمال العامي في نجد أن (أَفَعَلَ) لا تزال تستعمل بمعنى (فَعَلَ)، فنجدهم يقولون: ماحت النفساء وأماحت: إذا نزل دمها عند الولادة. وثاب الشخص وأثاب في الحاجة: نفع. وخلف الله عليك وأخلف الله عليك، دعاء لصاحب الطعام بأن يخلف الله عليه ما أنفق. وخم الطعام وأخم: إذا تغيرت رائحته. وزعج الرجل فلاناً وأزعجه: أرسله برسالة مستعجلة (العبودي: 2009، ص78/1) (Al-Aboudi:2009 p1/78).

2: فَعَلَ:

ذكر الصرفيون لهذا البناء معاني كثيرة، منها: التكثير والمبالغة - وهو المعنى الغالب: كطوّف وغلّق. والتعدية: كفوّث زيدا وقعدته وفرحته. والسلب: كجربث البعير، أي أزلت جربه. ومعنى تفعل: كفكر وتفكر. والاستغناء عن أصله لعدم وروده: كعيره إذا عابه. والقيام على الشيء: كمرضته أي: قمت عليه. والحنونة: كصبحته إذا أتيت صباحاً. ومطاوعة أفعّل أو تفعل: كقطرته فأقطر، وكسرتة فتكسر. والتوجه نحو ما أخذ الفعل منه، كشرق وغرب. والدعاء: كجدّته، أي قال: جدعه الله (سيبويه: 1988، ص62/4) (Sibawayh:1988, p: 4/62).

وقد لوحظ أن النجديين يستعملون هذا البناء بالمعنى الغالب فيه - أعني التكثير - في أكثر استعمالاتهم، من ذلك قولهم: برّق في الشيء: إذا أمعن النظر فيه. وبطّخ الفلاح: إذا بذر أنواعاً من البطيخ. وثمر ماله: إذا حفظه ونمّاه. وحسر الشخص بفان: إذا هوى شديداً. وديك فلان فلاناً: ضربه حتى أبطل مقاومته. ورقّع: إذا كرر الضرب. وزرد الشخص بالشيء: عضه ولم يفله من أسنانه. وسبعت المرأة الإناء: غسلته غسلًا جيداً. وشخص المرأة في الشيء: نظر إليه مركزاً نظره، وأطال في ذلك. وطوّف الزرع: إذا كثرت غلته، وبلغت في ذلك مبلغاً غير معتاد، وطوّفت السلعة: إذا زاد سعرها وكثر الريح منها. وعيس فلان الثمر: بمعنى أكله كله، فلا يرى في مكانه إلا النوى. وفلان عطّن بالخير: أي حصل على خير كثير من طعام أو نحوه، فاستمر عليه ولم يذهب لغيره. وغلى الطائر: إذا طار عاليًا حتى كاد يغيب عن الأنظار. وفلّذ اللحم: قطعها قطعاً

متعددة. وفلان قطع جلد فلان: إذا اغتابه غيبة فظيعة بأن تكلم فيه بكلام سيء مكرّر. وقطع الرجل: إذا كان ينادي غيره بصوت عالٍ وكرّر ذلك. ومقط فلان: إذا ركض ركضاً سريعاً (العبودي: 2009، ص 166/1 و 210 و 41/2 و 142/3 و 507/4 و 289/5) (289/5) (166/1، 210، 41/2، 142/3، 507/4، Al-Aboudi:2009 p289/5).

واستعملوا هذا البناء في غير التّكثير على قلّة كقولهم في التّعدية: برّد فلان فلاناً عن الشّيء: جعله يفتر عنه (العبودي: 2009، ص 155/1) (Al-Aboudi:2009 p1/155). وقولهم في معنى التّوجّه إلى الشّيء: سنّد الرجل، إذا سافر إلى جهة مرتفعة؛ لأنّ السّنّد في اللّغة ما ارتفع من الأرض. وحدّر الشّخص إذا توجّه إلى المكان المنخفض (العبودي: 2009، ص 416/6) (Al-Aboudi:2009 p6/416). وفي معنى السّلب قالوا: شحّم فلان النّخلة الفلانيّة بمعنى قطعها ونزع عسبها واستخرج جمّارها. وشحّم الحاكم نخيل القرية أي أزال نخيلها (العبودي: 2009، ص 71/7) (p7/71) (Al-Aboudi:2009). وقولهم في معنى الصّيرورة: شوّك العشب البرّي: إذا صار ذا شوكة. وشيّصت النّخلة صارت شبيصاً (العبودي: 2009، ص 312/7) (Al-Aboudi:2009 p7/312). وقولهم في معنى الحينونة: القوم صبحوا أعداءهم: أي شنّوا الإغارة عليهم في الصّباح، أي كون بدء الحرب في الصّباح (العبودي: 2009، ص 18/8) (Al-Aboudi:2009 p8/18). وقولهم في معنى الدّعاء: صبحك الله بالخير: وهو دعاء يُقال في الصّباح بأن يكون صباحه خيراً (العبودي: 2009، ص 20/8) (Al-Aboudi:2009 p8/20). وقولهم في معنى مطاوعة أفعّل: مطيئت الحبل فانمط، أي طاوعني في المطّ (العبودي: 2009، ص 141/12) (Al-Aboudi:2009 p12/141).

3: استفعل:

هذه الصّيغة أشبه بالدلالة المضغوظة بالمعاني؛ لذلك استعملها العرب بكثرة في كلامهم طلباً للاختصار والسّرعة. وقد اختصر الإمام الحسين (عليه السّلام) موقف أهل الكوفة من طلبهم ومبايعتهم ثمّ انقلبهم عليه بكلمة (استصرخ) في قوله (داود، 2021، ص 115) (Dawwud2021P115): ((حين استصرختمونا ولهين، فأصرخناكم موجفين، فشحذتم علينا سيقاً كان في أيدينا)) (الطبرسي، 1966، ص 24) (Al-Tabarsi1966 P24).

تعدّدت دلالات صيغة (استفعل) في العربيّة، منها: الطّلب الحقيقيّ أو المجازي: كاستعطيت، أي طلبت العطية. واستخرجه. والانتقال من حال إلى حال حقيقيّة أو مجازاً: كاستحجر الطّين، واستنوّق الجمل. والإيجاد: كاستجدته، أي أصبته جيّداً. وبمعنى فَعَلَ أو أَفْعَلَ: كقرّ واستقرّ، واستخرجته واخترجته. والمطاوعة: كاستنطقته فنطق، واستنكمته فكنم. والحينونة: أي الدّلالة على حلول وقت القيام بعمل من الأعمال، كاستحرمت الشّاة، أي حان وقت أراذتها للفحل. واستحكم فلان أي دخل في سنّ الحكمة، واسترقّع الخوان، واسترقّع الثّوب، أي حان وقت رفع الخوان وإصلاح الثّوب. واختصار حكاية المركب: كاسترجع، إذا قال: إنّ الله وإنّا إليه راجعون، أو لغير ذلك من المعاني (سيبويه: 1988، ص 70/4) (Sibawayh1988, 70/4). وأبرز معاني هذا الوزن الطّلب والإصابة، قال ابن يعيش: "والغالب على هذا البناء الطّلب والإصابة، وما عدا ذلك فإلّا يُحفظُ حَفْظاً، ولا يُقاس عليه" (ابن يعيش، 2001، ص 442/4) (Abn yaeish:2001، p 442/4). وهناك من رفض أن يكون استفعل بمعنى فَعَلَ، وذهب إلى أن استفعل هنا تدلّ على المبالغة، قال ابن الأثير (ت: 606هـ): "في استقرّ من القوة ما ليس في قرّ" (ابن الأثير، 1420، ص 407/2) (Ibn Al-Atheer: 1420، p 407/2). وقال الرّضي (686هـ): "لابدّ في استقرّ من مبالغة" (الرّضي: 1975، ص 111/1) (Al-Radi:1975 p1/111). وقد أثبت د. زهير محمد الأرناؤوطي في استقرّائه لصيغة استفعل في القرآن الكريم أنّها تفيد المبالغة في كثرة الاتيان بالفعل أو الجهد الذي يبذله الفاعل عند الاتيان بالفعل. ورفض القول: إنّها بمعنى فَعَلَ أو أَفْعَلَ (الأرناؤوطي: 2012، ص 1) (Al-Arnaouti:2012 p1/1).

ويبدو لي أنّ دلالات صيغة (استفعل) متداخلة؛ لذلك نجد اللّغويين والمفسّرين يختلفون في دلالتها في الموضع الواحد. وهذا الأمر ينسحب على استعمال التّجديين لهذه الصّيغة في عاميّتهم. ففي الدّلالة الظّاهرة من الصّيغة نجد الاستعمال الشّائع في العاميّة النّجدية هو الطّلب. كقولهم: استباح فلان فلاناً، أي طلب منه أن يبيحه بمعنى يسامحه. واسترضع فلان فلاناً، أي طلب المال منه. واستخلى الطّفّل لأمّه إذا غابت عنه: أي فقدها وواصل البكاء. واستخلّت العنز لفلانة التي تحلبها: صارت تتغو كائما تطلبها. واستخال الرّجل السّحاب: أي نظر إليه ينتظر أين يقع مطره. واستشان بكذا: طلبه. واستطلع فلان من فلان مالاً: أي طلبه منه (العبودي: 2009، ص 290/1) (Al-Aboudi:2009 p1/290).

واستعملوا (استفعل) في غير الطّلب. وأبرز المعاني التي جاءت في الاستعمال العامّي هي:

1: الانتقال والتّحوّل: من ذلك قولهم: استنور الرّجل: صار كالنّور تصرّفاً وقلةً مبالاة" (العبودي: 2009، ص 61/2) (p2/61) (Al-Aboudi:2009). واستسعر الدّنب والكلب والرّجل: أي صار سيعراً، وهو الذي يأكل النّاس (ينظر: معجم الأصول الفصيحة للألفاظ الدارجة، 298/6-299).

2: الحينونة: من ذلك قولهم: استحرمت الكلبة: أي حان وقت أراذتها للفحل (العبودي: 2009، ص 122/3) (p3/122) (Al-Aboudi:2009).

3: بمعنى **فَعَلَ**: من ذلك قولهم: " استصحَّ فلانٌ بمعنى صحَّ" (العبودي:2009، ص8/45) (Al-Aboudi:2009 p8/45).
 4: بمعنى **افْتَعَلَ**: من ذلك قولهم: " استرهقَ الشَّخصَ وارتَهقَ: داخله خوف عظيم" (العبودي:2009، ص5/382) (Al-Aboudi:2009 p5/382).

هذه هي أبرز المعاني الظاهرة لصيغة (استَفْعَلَ) في الاستعمال العامي عند النجديين، لكنَّ المُدَقِّق في هذه الاستعمالات العامية يجد أنَّ هناك دلالاتٍ مُحتملة داخل الدلالة الظاهرة. فعلى سبيل التمثيل نجد في معنى الطَّلَب الظاهر معنى المبالغة والتكثير، فعندما يقولون: استخلى الطُّفلُ لأمه إذا غابت عنه: أي فقدها، لا يقصدون مطلق الطَّلَب، وإنما يريدون ذلك الطَّلَب المتواصل المصحوب بالبكاء. وكذلك في قولهم: استخلت العنز لفلانة التي تحلبها: لا يريدون الطَّلَب المطلق، بل يريدون ذلك الطَّلَب المصحوب بالصياح. وفي قولهم: استرضع فلانٌ فلاناً. لا يعنون من هذا طلب المال مرة واحدة، وإنما يريدون طلبه وقتاً بعد وقت، فهو سؤال بالحاح من أجل الحصول على المال، كأنما ينتزع المال منه انتزاعاً. وكذلك الحال في قولهم: استشان بكذا، أي يسعى فيه بجهد ومشقة. وفي قولهم: استطلع فلانٌ من فلانٍ مالاً. فإنَّ فيه معنى المبالغة والتكلف والتكرار، فهو طلب استحصال المال من المدين الذي لا يلتزم بوفاء الدين. أو أن ينتزع المشتري شيئاً من ثمن السلعة من البائع باختلاق الأعدار الكاذبة المستحقة لذلك (العبودي:2009، ص1/290) (Al-Aboudi:2009 p1/290). فمعنى المبالغة واضح في كلِّ هذه المعاني، قال الزمخشري (ت538هـ): " وَالْإِسْتِغْصَامُ بِنَاءٌ مُبَالِغَةٌ يَذُلُّ عَلَى الْإِمْتِنَاعِ الْبُلِيغِ وَالتَّحْفُظِ الشَّدِيدِ، كَأَنَّهُ فِي عِصْمَةٍ وَهُوَ يَجْتَهِدُ فِي الْإِسْتِزَادَةِ مِنْهَا، وَنَحْوُ: اسْتَمْسَكَ، وَاسْتَوْسَعَ، وَاسْتَجَمَعَ الرَّأْيَ، وَاسْتَفْعَلَ الْخُطْبُ" (أبو حيان، ب. ت، ص6/282) (Abu Hayyan: n.d, p282/6).

وكذلك نجد تداخل دلالات صيغة (استَفْعَلَ) في الدارجة النجدية في قولهم: استَحَرَمَتِ الكلبة، فإنَّ المعنى لا يدلُّ على الحينونة فحسب، وإنما يدلُّ على الطَّلَب في وقتٍ ما. قال العبودي: " استَحَرَمَتِ الكلبة: إذا طلبت الكلب الذكر للسَّقاء" (العبودي:2009، ص3/122) (Al-Aboudi:2009 p3/122). والأمر نفسه نجده في استعمالهم (استَفْعَلَ) و(افْتَعَلَ) بمعنى واحد)، فقد ذكر العبودي بعد قوله: استرهق وارتَهق بمعنى الخوف، قال بعد ذلك: " واسترهق القوم من كثرة المطر: خافوا الغرق، وهذه الكلمة كثيرة الاستعمال عندما ينزل المطر ويخشى على الأموال أو الأرواح منه" (العبودي:2009، ص5/382) (Al-Aboudi:2009 p5/382). فهو إذن ليس مجرد الخوف، وإنما هو أشدَّ الخوف.
4: فَعَّلَ:

اختلف اللغويون في الفعل الرباعي، فمنهم من يرى أنَّ حروفه كلها أصلية، فالأفعال المجردة عندهم قسمان ثلاثي ورباعي (ابن جني:1954، ص18) (Abn jiniin:1954 p18). وهناك من يرى أنَّ الفعل الرباعي هو ثلاثي مزيد بحرف وذهب عبد التَّوَّاب إلى أنَّ الفعل الرباعي حصل نتيجة المخالفة الصوتية بين المتماثلات مثل كفكف في كفكف، وحكك في حكك (عبد التَّوَّاب:9919، ص306) (Abd Al Tawab:1999 p306). ويرى تَمَام حَسَّان أنَّ "وسائل خلق الصِّبغ الرباعية من الزيادات الحرة، التي تأتي في بداية الكلمة كما في شقلب، وسقلب، بمعنى قلب... وما زيدَ زيادة حرة في وسط الكلمة في أفعال مثل، دحرج من درج" (حَسَّان، ب. ت، ص188) (Hassan:n.d, p188).

أمَّا الدَّلالات التي تؤدِّيها صيغة(فَعَّلَ)، فإنَّ اللُّغَوِيَّين المتقدِّمِينَ قد أهملوها. على حين نجد المحدثين ذكروا من دلالاتها الآتي: الاتخاذ: كقمطرث الكتاب. والدَّلالة على المشابهة: كحنظل خُلق فلانٍ وعلقم، إذا أشبه الحنظل والعلقم. والدَّلالة على جعل الاسم المأخوذ منه في المفعول: كفللَّ الطَّعام، أي وضع فيه الفلفل. والدَّلالة على ما أخذ منه الفعل: كعرقبته أي أصبغ عرقوبه. والدَّلالة على أنَّ الاسم المأخوذ منه آلة للإصابة به: كعرجنته أي ضربته بالعرجون. والدَّلالة على ظهور ما أُخِذَ الفعلُ منه: كبرعمت الشَّجرة. والنَّحت: كحوقل (شلاش، 1971، ص46) (Shlash:1971، P 46).

وقد جاءت هذه الدَّلالات في الدارجة النجدية. إذ يقولون في الدَّلالة على المشابهة: خرطم الشَّخصَ يخرطم: إذا غضب غضباً شديداً حتَّى بدت شفتاه كالخرطوم من فرط اطباقهما. ويقولون: كولنت شجرة الأثل: إذا هرمت وأصبحت أخشابها غير مستقيمة وكثيرة العقد، تشبيهاً لها بنبات الكولان الذي ينبت في الماء الذي تكون أخشابه غليظة وغير مستقيمة (العبودي:2009، ص4/82) (Al-Aboudi:2009 p4/82). ويقولون في الدَّلالة على ظهور ما أُخِذَ الفعلُ منه: فلقع النَّبات: إذا انشقت منه الأرض؛ لأنَّ القلاعة هي قشرة الأرض. ويقولون: فلقعت القرحة: أي تشقَّق قشرها (العبودي:2009، ص10/167) (Al-Aboudi:2009 p10/167). وفي الدَّلالة على جعل الاسم المأخوذ منه في المفعول، يقولون: نقرش الشَّخصُ بابَه: أي وضع فيه النقوش. وعربن فلانٌ بالسلعة الفلانية: أي أعطى بائعها عربوناً (العبودي:2009، ص9/95) (Al-Aboudi:2009 p9/95). ومن أمثلة الدَّلالة على ما أُخِذَ منه الفعل، قولهم: عرقب الرَّجل الدَّابة: إذا كسر عرقوبها، أي كسر المفصل النَّاتئ في مؤخرة الرَّجل. وعرقب العدوَّ خصمه: ضربه على عرقوبه بقصد إيقاعه في الأرض وعاقلته من الفرار. وقصم فلانٌ الجراد: أي قطع قصاميلها وهي قوائمها (العبودي:2009، ص9/136) (Al-:2009 p9/136).

(Aboudi). ويقولون في التَّحْتِ: بِسَمَلِ فلانٍ. أي قال: بِسَمِ الله. ورسمَلِ الشَّخْصُ، إذا صار رأس مالٍ، أي صار له مالٌ (العبودي: 2009، ص 222/5) (Al-Aboudi: 2009 p5/222).

هذا فيما يخص دلالات بناء الفعل الرباعي (فَعَّلَ) بصورة عامّة. وهناك قضية في هذا البناء جديرة بأن يُسلط الضوء نحوها ودراستها هنا. وهي: دلالة الفعل الرباعي المضاعف. ودلالة الفعل الرباعي المولّد بزيادة حرف على الثلاثي. المراد بالفعل الرباعي المضاعف " ما كان فاعله ولامه الأولى من جنس واحد، وعينه. ولامه الثانية كذلك، غير مُدْعَم، للفواصل بين المثلثين، كزَحَرَ، وزَلَزَل" (الجرجاني، 1987، ص 39) (Al-Jurjani: 1987، P39). وقد ذهب عددٌ من اللغويين إلى أن أصل مثل هذه الأفعال كان ثلاثياً ثم زيد فيه التضعيف فتوالت بذلك ثلاثة حروف متشابهة، لكنهم استنتقلوا ذلك، فعدّلوا إلى صيغة خفيفة، بإبدال الحرف الثالث من جنس الحرف الأول بعد فك التثديد. قال السيوطي: "إنه لا يكاد يجيء في الكلام ثلاثة أحرف من جنس واحد في كلمة واحدة؛ لصعوبة ذلك على ألسنتهم" (السيوطي، 1998، ص 153/1) (Al-Suyuti: 1998 p153/1). (فصرصر)، أصلها (صرّص)، فأبدلوا مكان الراء الوسطى فاء الفعل. وكبكبوا، أصله كببوا، وتجعّفت الثوب، أصله تجعّفت. وهناك من يرى أن أصلها ثنائياً، نحو صل وصلصل، وعج وععجج. قال ابن دريد (ت: 321هـ): "ذعدع الشيء إذا فرقه وكان الأصل ذعه ذعا ثم أميت هذا الفعل وألحق بالرباعي في ذعدع" (ابن دريد، 1987، ص 1177/1) (Ibn Duraid: 1987 p1177/1).

واستعمل أهل نجد في عاميتهم هذا الفعل فقالوا: "دم البئر ودمدمها: هدمها ودفنها حتى لم يبق منها شيئاً ظاهراً" (العبودي: 2009، ص 460/4) (Al-Aboudi: 2009 p4/460).

ونجد هذا المعنى واضحاً في الأفعال الرباعية المكررة في كثير من المواضع، إن لم يكن فيها كلها، أذكر عدداً منها على سبيل التمثيل لا الحصر: قالوا: تلتل الرجل صاحبه: جرّه وكرّر تله. وثرثر الرجل السكر: نثر منه شيئاً بطريقة متكررة. وجهجه فلان فلاناً عن الشيء: حاول منعه عنه وكرّر ذلك. وخرخر السقف: إذا تسرب منه الماء قليلاً قليلاً بصفة متكررة. وذرذر الشيء الدقيق: تبدّد في عدّة جهات. وعسعس الشخص: بحث عما يأكله ممّا يكون مخبأً، وكرّر ذلك. وقرقر فلان الأواني النحاسية ونحوها: حرّكها وكرّر ذلك. وكرّر الرجل: ضحك ضحكاً كثيراً. وتجنّجت حقّي من فلان: استخرجته منه بعد معالجة ومصاربة (العبودي: 2009، ص 336/1 و 20/2 و 309 و 31/5 و 320/12 و 336/1 و 20/2 و 309، 31/5 و 320/12) (Al-Aboudi: 2009 p320/12, 31/5, 71/4).

الخاتمة:

أهم النتائج التي تمخّضت عنها هذه الدراسة، وهي على النحو الآتي:

1. كثرة البنية الصرفية في الاستعمال العامي عند النجديين.
2. لوحظ أن الدارجة النجدية قد حافظت على كثير من الأبنية الصرفية الفصيحة ودلالاتها. ومنها ما تغيّر قليلاً عن صيغته الفصيحة القديمة، وهو تغيير لا يخرجها عن الفصح من كلام العرب.
3. شخّص البحث الأبنية الصرفية ودلالاتها المتناثرة في معجم الأصول الفصيحة للألفاظ الدارجة، وربّتها بحسب الاسمية والفعلية؛ ليتسكّن القارئ من ادراكها بسهولة ويسر.

التوصيات: يوصي الباحث بدراسة الظواهر الصرفية في العاميات العربية دراسة مقارنة.

المصادر

✻ أولاً: القرآن الكريم.

✻ ثانياً: الكتب والبحوث.

- ابن الأثير، أبو السّعادات المبارك محمّد بن محمّد الجزري، (1420هـ)، البديع في علم العربية، تحقيق: فتحي أحمد علي الدّين، ط1، مكة المكرمة: جامعة أم القرى.
- ابن الأثير، ضياء الدين، (1420هـ)، المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر، المحقق: محمد محي الدين عبد الحميد، د. ط، بيروت: المكتبة العصرية للطباعة والنشر.
- ابن الأنباري، محمد بن القاسم، (1981م)، المنكر والمؤنث، المحقق: محمد عبد الخالق عزيمة، ب. ط، مصر: وزارة الأوقاف.
- ابن السراج، محمد بن السري، (ب. ت)، الأصول في النحو، تحقيق: عبد الحسين الفتلي، د. ط، لبنان: مؤسسة الرسالة.
- ابن السكيت، يعقوب بن إسحاق، (1987م)، إصلاح المنطق، تحقيق: أحمد محمد شاكر وعبد السلام هارون، ط4، مصر: دار المعارف، مصر.
- ابن جني، عثمان، (1954م)، المنصف، ط1، دار إحياء التراث القديم.
- ابن خالويه، الحسين بن أحمد، (1979)، ليس في كلام العرب، تحقيق: أحمد عبد الغفور عطار، ط2، مكة المكرمة.

- ابن دريد، محمد بن الحسن الأزدي، (1987م)، *جمهرة اللغة*، تحقيق: رمزي منير بعلبكي، ط1، بيروت: دار العلم للملايين.
- ابن عاشور، محمد الطاهر، (1997م)، *التحرير والتنوير*، (تحرير المعنى السديد وتنوير العقل الجديد من تفسير الكتاب المجيد)، د.ط، تونس: الدار التونسية.
- ابن منظور، محمد بن مكرم بن علي، (1414هـ)، *لسان العرب*، ط3، بيروت: دار صادر.
- ابن يعيش، يعيش بن علي بن يعيش، (2001م)، *شرح المفصل للرمخسري*، قديم له: إميل بديع يعقوب، ط1، بيروت: دار الكتب العلمية.
- أبو حيان، محمد بن يوسف الأندلسي، (ب.ت)، *البحر المحيط في التفسير*، تحقيق: مجموعة من المحققين، ط1، بيروت: دار الكتب العلمية.
- الأرنؤاوطي، د. زهير محمد، (2012م)، *دلالة (استفعل) على المبالغة في القرآن الكريم*، جامعة بغداد، كلية التربية ابن رشد للعلوم الإنسانية، *مجلة الأستاذ للعلوم الإنسانية والاجتماعية*، العدد 200، 1.
- الأزهرى، أبو منصور محمد بن أحمد، (2001م)، *تهذيب اللغة*، تحقيق: محمد عوض مرعب، ط1، بيروت: دار إحياء التراث العربي.
- الأنباري، أبو البركات عبد الرحمن بن محمد، (2003م)، *الإنصاف في مسائل الخلاف بين النحويين البصريين والكوفيين*، ط1، المكتبة العصرية.
- أنيس، إبراهيم، (1992م)، *في اللهجات العربية*، ط8، مصر: مكتبة الأنجلو المصرية.
- الجرجاني، عبد القاهر بن عبد الرحمن، (1987م)، *المفتاح في الصرف*، تحقيق: علي توفيق الحمد، ط1، بيروت: مؤسسة الرسالة.
- الحديثي، خديجة عبد الرزاق، (1965م)، *أبنية الصرف في كتاب سيبويه*، ط1، بغداد: منشورات مكتبة النهضة.
- حسّان، تمام، (2000م)، *الأصول دراسة استيمولوجية للفكر اللغوي عند العرب*، د. ط، عالم الكتب.
- حسّان، تمام، (د.ت)، *مناهج البحث في اللغة*، د.ط، مصر: مكتبة الأنجلو المصرية.
- حسن، د. ساجدة مزيان، (2017م)، *الاستغناء في أبنية جموع القلة والكثرة في القرآن الكريم بين الرفض والقبول*، جامعة بغداد، كلية التربية ابن رشد للعلوم الإنسانية، *مجلة الأستاذ للعلوم الإنسانية والاجتماعية*، المجلد الأول، العدد 222، 1.
- الحمداني، خديجة زبار، (2010م)، *أبحاث صرفية*، ط1، عمان: دار صفاء للنشر والتوزيع.
- داود، أحمد جعفر، (2021)، *صيغة استفعل في القرآن الكريم دراسة صرفية دلالية*، مجلة واسط للعلوم الإنسانية والاجتماعية، المجلد 17، العدد 47.
- الرّاغب، الحسين بن محمد الأصفهاني، (1412هـ)، *المفردات في غريب القرآن*، تحقيق: صفوان عدنان الداودي، ط1، بيروت: دار القلم، الدار الشامية.
- الرّضي، محمد بن الحسن، (1975م)، *شرح شافية ابن الحاجب*، تحقيق: مجموعة من المحققين، د.ط، بيروت: دار الكتب العلمية.
- الرّمخسري، محمود بن عمر، (1993م)، *المفصل في صنعة الإعراب*، المحقق: د. علي بو ملحم، ط1، بيروت: مكتبة الهلال.
- السامرائي، فاضل صالح، (2007م)، *معاني الأبنية في العربية*، ط2، الأردن: دار عمار.
- سيبويه، عمرو بن عثمان بن قنبر، (1988م)، *الكتاب*، تحقيق: عبد السلام محمد هارون، ط3، القاهرة: مكتبة الخانجي.
- السيوطي، جلال الدين، (1998م)، *المزهر في علوم اللغة وأنواعها*، تحقيق: فؤاد علي منصور، ط1، بيروت: دار الكتب العلمية.
- شلاش، هاشم طه، (1971م)، *أوزان الفعل ومعانيها*، د. ط، النّجف الأشرف: مطبعة الآداب.
- شمس الدين، إسراء عامر، (2018)، *عم الصرف بين أفسلة المتقدمين وأغارقة المحدثين رؤية جديدة في تعليمه*، جامعة بغداد كلية التربية ابن رشد للعلوم الإنسانية، *مجلة الأستاذ للعلوم الإنسانية والاجتماعية*، العدد 227، كانون الأول.
- الطبرسي، الفضل بن الحسن، (1966م)، *الاحتجاج*، تحقيق: السيد محمد باقر الخراسان، د. ط، النجف الأشرف: دار النعمان للطباعة والنشر.
- عاتي، علي عبد علي، 2024، *البحث الدلالي في قصة طالوت وجالوت في القرآن الكريم*، مجلة كلية التربية للبنات، جامعة بغداد، مجلد 35، العدد 2.
- عبد الثّواب، رمضان، (1999م)، *فصول في فقه العربية*، ط6، مصر: مكتبة الخانجي.

- العبودي، محمد ناصر، (2009)، معجم الأصول الفصيحة للألفاظ الدارجة أو ما فعلته القرون بالعربية في مهبها، د.ط، الرياض: مكتبة الملك عبد العزيز.
- علي، محمد حسين، (2016م)، قصة ابني آدم دراسة لغوية، جامعة بغداد، كلية التربية ابن رشد للعلوم الإنسانية، مجلة الأستاذ للعلوم الإنسانية والاجتماعية، العدد، 216، المجلد 1.
- الفاخري، صالح سليم، (1996م)، تصريف الأفعال والمصادر والمشتقات، د.ط، القاهرة: عصمي للنشر والتوزيع.
- الفراء، يحيى بن زباد، (د. ت)، معاني القرآن، تحقيق: أحمد يوسف وآخرين، ط1، مصر: دار المصرية للتأليف والترجمة.
- الفراهيدي، الخليل بن أحمد، (ب. ت)، العين، تحقيق: مهدي المخزومي، وإبراهيم السامرائي، د.ط، دار مكتبة الهلال.
- الفقراء، سيف الدين، وعليوي، حافظ، 2024، البنى الصرفية والنحوية الموسومة بحكم الجيد عند سيبويه، مجلة الآداب، جامعة بغداد، العدد 149.
- المتنبي، أحمد بن الحسين، (1983م)، ديوان المتنبي، د. ط، بيروت: دار بيروت.

References

❖ One: alquran alkarim.

❖ Two: Books and research.

- Ibn al-Atheer, Abu al-Sa'adat al-Mubarak Muhammad ibn Muhammad al-Jazari, (1420 AH), Al-Badi' fi Ilm al-Arabiyyah, edited by: Fathi Ahmad Ali al-Din, 1st edition, Mecca: Umm al-Qura University.
- Ibn Manzur, Muhammad bin Makram bin Ali, (1414 AH), Lisan al-Arab, 3rd edition, Beirut: Dar Sader.
- Ibn Ya'ish, Ya'ish Ibn Ali Ibn Ya'ish, (2001 AD), Sharh al-Mufasssal by Al-Zamakhshari, presented by: Emil Badi' Yaqoub, 1st edition, Beirut: Dar Al-Kutub Al-Ilmiyyah.
- Abu Hayyan, Muhammad bin Yusuf Al-Andalusi, (B.T.), Al-Bahr Al-Muhit fi Al-Tafsir, edited by: A Group of Researchers, 1st edition, Beirut: Dar Al-Kutub Al-Ilmiyyah.
- Al-Arnaouti, Dr. Zuhair Muhammad, (2012 AD), the significance of (wastefa'al) on exaggeration in the Holy Qur'an, University of Baghdad, Ibn Rushd College of Education for the Humanities, Alustath Journal for the Humanities and Social Sciences, Issue 200, 1.
- Al-Azhari, Abu Mansour Muhammad bin Ahmed, (2001 AD), Refinement of the Language, edited by: Muhammad Awad Marib, 1st edition, Beirut: Dar Revival of Arab Heritage .
- Al-Anbari, Abu Al-Barakat Abdul Rahman bin Muhammad, (2003 AD), Fairness in Issues of Disagreement between Basra and Kufic Grammarians, 1st edition, Modern Library.
- Anis, Ibrahim, (1992), On Arabic Dialects, 8th edition, Egypt: Anglo-Egyptian Library.
- Al-Jurjani, Abd al-Qahir bin Abd al-Rahman, (1987 AD), The Key to Morphology, edited by: Ali Tawfiq al-Hamad, 1st edition, Beirut: Al-Resala Foundation.
- Al-Hadithi, Khadija Abd al-Razzaq, (1965 AD), Morphological Structures in the Book of Sibawayh, 1st edition, Baghdad: Al-Nahda Library Publications.
- Hassan, Tammam, (2000), Principles: An Epistemological Study of Linguistic Thought among the Arabs, Dr. I, the world of books.
- Ibn al-Atheer, Diya al-Din, (1420 AH), The Proverb in the Literature of the Writer and Poet, edited by: Muhammad Mohi al-Din Abd al-Hamid, D. I., Beirut: The Modern Library for Printing and Publishing.
- Hassan, Tammam, (D.D.), Research Methods in Language, D.D., Egypt: Anglo-Egyptian Library.
- Hassan, D. Sajida Mazban, (2017 AD), Dispensation in the Structures of the Crowds of the Few and the Many in the Holy Qur'an between Rejection and Acceptance, University of Baghdad, College of Education Ibn Rushd for the Humanities, Alustath Journal for the Humanities and Social Sciences, Volume One, Issue 222, 1.

- Al-Hamdani, Khadija Zabbar, (2010 AD), Morphological Research, 1st edition, Amman: Dar Safaa for Publishing and Distribution .
- Dawoud, Ahmed Jaafar, (2021), The ostensible form in the Holy Qur'an, a morphological and semantic study, Wasit Journal for Humanities and Social Sciences, Volume 17, Issue 47.
- Al-Raghib, Al-Hussein bin Muhammad Al-Isfahani, (1412 AH), Al-Mufradat fi Gharib Al-Qur'an, edited by: Safwan Adnan Al-Daoudi, 1st edition, Beirut: Dar Al-Qalam, Dar Al-Shamiya.
- Al-Radi, Muhammad bin Al-Hasan, (1975 AD), Sharh Shafiya Ibn Al-Hajib, edited by: A Group of Researchers, D. I., Beirut: Dar Al-Kutub Al-Ilmiyyah.
- Al-Zamakhshari, Mahmoud bin Omar, (1993 AD), Al-Mufasssal fi Sanaat al-Arab, edited by: Dr. Ali Bou Melhem, 1st edition, Beirut: Al-Hilal Library.
- Al-Samarrai, Fadel Saleh, (2007), The Meanings of Buildings in Arabic, 2nd edition, Jordan: Dar Ammar.
- Sibawayh, Amr bin Othman bin Qanbar, (1988 AD), Al-Kitab, edited by: Abdul Salam Muhammad Haroun, 3rd edition, Cairo: Al-Khanji Library.
- Al-Suyuti, Jalal Al-Din, (1998 AD), Al-Mizhar fi Linguistic Sciences and its Types, edited by: Fouad Ali Mansour, 1st edition, Beirut: Dar Al-Kutub Al-Ilmiyyah.
- Ibn al-Anbari, Muhammad bin al-Qasim, (1981 AD), Masculine and Feminine, edited by: Muhammad Abd al-Khaleq Adima, B. T., Egypt: Ministry of Endowments.
- Shalash, Hashem Taha, (1971), Verb Weights and Their Meanings, Dr. I, Al-Najaf Al-Ashraf: Al-Adab Press .
- Al-Tabarsi, Al-Fadl bin Al-Hasan, (1966 AD), Protest, edited by: Mr. Muhammad Baqir Al-Kharsan, Dr. Edition, Al-Najaf Al-Ashraf: Dar Al-Numan for Printing and Publishing.
- Ati, Ali Abd Ali, 2024, Semantic Research into the Story of Taloot and Goliath in the Holy Qur'an, Journal of the College of Education for Girls, University of Baghdad, Volume 35, Issue 2.
- Abdel Tawab, Ramadan, (1999), Chapters on Arabic Jurisprudence, 6th edition, Egypt: Al-Khanji Library.
- Al-Aboudi, Muhammad Nasser, (2009), Dictionary of Eloquent Principles of Colloquial Words, or What the Centuries Did to Arabic in Its Infancy, ed., Riyadh: King Abdulaziz Library.
- Al-Fakhri, Saleh Selim, (1996), Conjugation of Verbs, Infinitives, and Derivatives, ed., Cairo: Esmi Publishing and Distribution.
- Al-Farra', Yahya bin Ziyad, (d. T.), Meanings of the Qur'an, edited by: Ahmed Youssef and others, 1st edition, Egypt: Dar Al-Masria for Writing and Translation.
- Al-Farahidi, Al-Khalil bin Ahmed, (B. T.), Al-Ain, edited by: Mahdi Al-Makhzoumi, and Ibrahim Al-Samarrai, D. T., Al-Hilal Library House.
- Al-Faqir, Saif al-Din, and Aliwi, Hafez, 2024, Morphological and grammatical structures marked by the rule of good according to Sibawayh, Journal of Arts, University of Baghdad, No. 149.
- Al-Mutanabbi, Ahmed bin Al-Hussein, (1983 AD), Diwan Al-Mutanabbi, d. I, Beirut: Dar Beirut.
- Ibn al-Sarraj, Muhammad bin al-Sirri, (B.T.), Fundamentals of Grammar, edited by: Abdul Hussein al-Fatli, Dr. I, Lebanon: Al-Resala Foundation .
- Ali, Muhammad Hussein, (2016 AD), The Story of My Son Adam, a Linguistic Study, University of Baghdad, College of Education, Ibn Rushd for Human Sciences 'Alustath Journal for the Humanities and Social Sciences, Issue 216, Volume 1.

- Shams al-Din, Israa Amer, (2018), The exchange between the scholars of the ancients and the scholars of the moderns has a new vision in its education, University of Baghdad, College of Education, Ibn Rushd for the Humanities, Alustath Journal for the Humanities and Social Sciences, Issue 227, December.
- Ibn al-Sakit, Yaqoub bin Ishaq, (1987 AD), Reform of Logic, edited by: Ahmed Muhammad Shaker and Abdul Salam Haroun, 4th edition, Egypt: Dar al-Maaref, Egypt.
- Ibn Jinni, Othman, (1954 AD), Al-Mansif, 1st edition, Old Heritage Revival House.
- Ibn Khalawayh, Al-Hussein bin Ahmed, (1979), Not in the Words of the Arabs, edited by: Ahmed Abdul Ghafour Attar, 2nd edition, Mecca.
- Ibn Duraid, Muhammad ibn al-Hasan al-Azdi, (1987 AD), Jamharat al-Lughah, edited by: Ramzi Munir Baalbaki, 1st edition, Beirut: Dar al-Ilm Lil-Malayin.
- Ibn Ashour, Muhammad Al-Taher, (1997 AD), Liberation and Enlightenment, (Liberating the True Meaning and Enlightening the New Mind from the Interpretation of the Glorious Book), D. I., Tunisia: Al-Dar Al-Tunisia .